JOURNAL

of the UNITED NATIONS **des NATIONS UNIES**

THURSDAY, 23 APRIL 1992 No. 1992/79 JEUDI 23 AVRIL 1992

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 23 April 1992				*Jeudi 23 avril 1992*	
SECURITY COUNCIL			**CONSEIL DE SECURITE**		
3.30 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room	15 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation
GENERAL ASSEMBLY			**ASSEMBLEE GENERALE**		
DISARMAMENT COMMISSION			COMMISSION DU DESARMEMENT		
Substantive session			*Session de fond*		
WORKING GROUP I ON ITEM 4 (OIMM)			GROUPE DE TRAVAIL I SUR LE POINT 4 (OIMM)		
10 a.m.-11.30 a.m.	closed meeting	Conference Room 4	10 heures à 11 h 30	séance privée	Salle de conférence 4
WORKING GROUP II ON ITEM 5 (ND)			GROUPE DE TRAVAIL II SUR LE POINT 5 (ND)		
11.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 4	11 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 4
WORKING GROUP III ON ITEM 6 (RD)			GROUPE DE TRAVAIL III SUR LE POINT 6 (RD)		
3 p.m.-4.30 p.m.	closed meeting	Conference Room 4	15 heures à 16 h 30	séance privée	Salle de conférence 4

WORKING GROUP IV
ON ITEM 7 (ST)

4.30 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

GROUPE DE TRAVAIL IV
SUR LE POINT 7 (SD)

16 h 30 à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 4

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

3 p.m.- 6 p.m.	641st meeting	Conference Room 8

1. Requests for hearing
2. Pitcairn *(conclusion of debate)*
3. British Virgin Islands *(conclusion of debate)*
4. Turks and Caicos Islands *(conclusion of debate)*

COMITE SPECIAL CHARGE D'EXAMINER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

15 heures à 18 heures	641e séance	Salle de conférence 5

1. Demandes d'audition
2. Pitcairn *(fin du débat)*
3. Iles Vierges britanniques *(fin du débat)*
4. Iles Turques et Caïques *(fin du débat)*

COMMITTEE ON RELATIONS WITH THE HOST COUNTRY

10.30 a.m.- 1 p.m.	155th meeting	Conference Room 6

1. Question of the security of missions and the safety of their personnel
2. Consideration of, and recommendations on, issues arising in connection with the implementation of the Agreement between the United Nations and the United States of America regarding the Headquarters of the United Nations, including:
   (a) Entry visas issued by the host country;
   (b) Acceleration of immigration and customs procedures;
   (c) Exemption from taxes;
   (d) Possibility of establishing a commissary at United Nations Headquarters to assist diplomatic personnel and staff
3. Responsibilities of permanent missions to the United Nations and their personnel, in particular the problem of claims of financial indebtedness and procedures to be followed with a view to resolving the issues relating thereto

COMITE DES RELATIONS AVEC LE PAYS HOTE

10 h 30 à 13 heures	155e séance	Salle de conférence 6

1. Question de la sécurité des missions et de leur personnel
2. Examen des problèmes soulevés par l'application de l'Accord entre l'Organisation des Nations Unies et les Etats-Unis d'Amérique relatif au Siège de l'Organisation des Nations Unies et recommandations relatives à ces problèmes, y compris :
   a) Visas d'entrée délivrés par le pays hôte;
   b) Accélération des formalités d'immigration et de douane;
   c) Exemption d'impôts;
   d) Possibilité de créer au Siège de l'ONU un économat pour aider le personel diplomatique et le personnel du Secrétariat
3. Responsabilité des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies et de leur personnel, notamment en ce qui concerne la question de l'exigibilité des créances et les procédures à suivre pour résoudre les problèmes qui s'y rattachent

4. Housing for diplomatic personnel and for Secretariat staff

5. Question of privileges and immunities:

   (a) Comparative study of privileges and immunities;

   (b) Convention and Privileges and Immunities of the United Nations and other relevant instruments

6. Host country activities: activities to assist members of the United Nations community

7. Transportation: use of motor vehicles, parking and related matters

8. Insurance, education and health

9. Public relations of the United Nations community in the host country and the question of encouraging the mass media to publicize the functions and status of permanent missions to the United Nations

10. Other matters

4. Logement du personnel diplomatique et du personnel du Secrétariat

5. Question des privilèges et immunités :

   a) Etude comparative des privilèges et immunités;

   b) Convention sur les privilèges et immunités des Nations Unies et autres instruments pertinents

6. Activités du pays hôte : activités destinées à aider les membres de la communauté des Nations Unies

7. Transports : utilisation des véhicules à moteur, stationnement et questions connexes

8. Assurance, éducation et santé

9. Relations extérieures de la communauté des Nations Unies dans la ville hôte et question des mesures propres à inciter les médias à faire connaître les fonctions et le statut des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies

10. Questions diverses

AD HOC COMMITTEE ON THE INDIAN OCEAN

Meeting of the Bureau

11 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room C

COMITE SPECIAL DE L'OCEAN INDIEN

Réunion du Bureau

11 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence C

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

ADMINISTRATIVE COMMITTEE ON COORDINATION

TASK FORCE ON RURAL DEVELOPMENT

9.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 7
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE ADMINISTRATIF DE COORDINATION

GROUPE D'ETUDE SUR LE DEVELOPPEMENT RURAL

9 h 30 à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 7
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 7

OTHER MEETINGS

AFRICAN GROUP OF THE WHOLE

10.30 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE AFRICAIN

10 h 30 à 13 heures	réunion privée	Salle du Conseil économique et social

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on matters relating to UNDP, the Intergovernmental Negotiating Committee for a Framework Convention on Climate Change and the Economic and Social Council, and other matters)

10.30 a.m. – 1 p.m. | closed meeting | Conference Room 2

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur les questions relatives au PNUD, au Comité intergouvernemental de négociation d'une convention-cadre sur les changements climatiques et au Conseil économique et social, et questions diverses)

10 h 30 à 13 heures | réunion privée | Salle de conférence 2

* * *

Special briefing

There will be a special briefing for members of the delegations by staff of the Office of Conference Services on the Optical Disk System for storage and retrieval of parliamentary documents *today*, 23 April 1992, from 10 am. to 12 noon in Conference Room 5.

* * *

Réunion d'information spéciale

Des fonctionnaires du Bureau des services de conférences tiendront une réunion d'information spéciale à l'intention des membres des délégations sur le système de disque optique pour le stockage et la recherche des documents parlementaires *aujourd'hui* 23 avril 1992 de 10 heures à midi dans la salle de conférence 5.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS will hold an organizational meeting on Friday, 24 April 1992, at 3.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

UNITED NATIONS CONFERENCE ON ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT
(Rio de Janeiro, 3-14 June 1992)

List of speakers

The list of speakers for the general debate is open. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the general debate, which is scheduled to begin on Wednesday, 3 June 1992, at 3 p.m., are kindly requested to contact the secretariat (Tel.: 963-5717, Room S-2977A).

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Le COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX tiendra une réunion d'organisation le vendredi 24 avril 1992 à 15 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DEVELOPPEMENT
(Rio de Janeiro, 3-14 juin 1992)

Liste des orateurs

La liste des orateurs désirant participer au débat général est ouverte. Les délégations qui désirent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général, qui commencera le mercredi 3 juin 1992 à 15 heures, sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat (Tél. : 963-5717, Bureau S-2977A).

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Informal consultations

The Economic and Social Council will hold informal consultations on Monday, 27 April 1992, in Conference Room 6 to discuss issues in connection with the resumed organizational session of the Council of 1992 and pending matters concerning preparations for the substantive session of the Council of 1992.

Resumed organizational session of 1992

The resumed organizational session of the Economic and Social Council of 1992 will open at 10 a.m. on Wednesday, 29 April 1992, in the Trusteeship Council Chamber. The provisional agenda for the resumed session is contained in document E/1992/36.

* * *

The first part of the thirty-second session of the COMMITTEE FOR PROGRAMME AND COORDINATION will be held at Headquarters from 11 to 22 May instead of 4 to 29 May 1992. The provisional agenda and the organization of work for the session, as adopted by the Committee at its organizational meeting, are respectively contained in documents E/AC.51/1992/1 and E/AC.51/1992/L.1.

* * *

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL

Thirty-ninth session

List of speakers

Inscriptions on the list of speakers for the high-level segment of the Council, which will take place in Geneva (11-13 May 1992), are now being received until 11 May 1992. Delegations are kindly requested to contact the Governing Council Secretariat in New York (One United Nations Plaza, room DC1-2156, tel.: 906-5746 or 906-5741, fax: 906-5776).

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Consultations officieuses

Le Conseil économique et social tiendra des consultations officieuses le lundi 27 avril 1992, dans la salle de conférence 6, afin d'examiner les questions concernant la reprise de la session d'organisation du Conseil de 1992 et les points en suspens relatifs aux préparatifs de la session de fond du Conseil de 1992.

Reprise de la session d'organisation pour 1992

La reprise de la session d'organisation du Conseil économique et social pour 1992 s'ouvrira le mercredi 29 avril 1992 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle. L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/1992/36.

* * *

La première partie de la trente-deuxième session du COMITE DU PROGRAMME ET DE LA COORDINATION se tiendra au Siège du 11 au 22 mai au lieu du 4 au 29 mai 1992. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux de la session, tels qu'ils ont été adoptés par le Comité à sa session d'organisation, figurent respectivement dans les documents E/AC.51/1992/1 et E/ AC.51/1992/L.1.

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Trente-neuvième session

Liste des orateurs

Les inscriptions sur la liste des orateurs pour la partie de haut niveau du Conseil qui aura lieu à Genève (11-13 mai 1992) sont actuellement reçues jusqu'au 11 mai 1992. Les délégations sont priées de se mettre en rapport avec le secrétariat du Conseil d'administration à New York (One United Nations Plaza, bureau DC1-2156, tél. : 906-5746 ou 906-5741, télécopieur : 906-5776).

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the EASTERN EUROPEAN GROUP on Friday, 24 April 1992, at 9 a.m. in Conference Room C.

* * *

There will be a closed meeting of the LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP OF THE WHOLE on Friday, 24 April 1992, 10.30 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

Briefings

An open-ended informal briefing will be held by the Department of Economic and Social Development for interested delegations and United Nations bodies on the implementation of the General Assembly decision 46/465 (Strengthening of operational activities) (Governance and financing), on Friday, 24 April 1992, at 10 a.m. in Conference Room 8.

* * *

There will be special briefing, sponsored by the World Bank, by Mr. D. C. Rao, Director of the International Economics Department, who will make a presentation on the 1992 edition of *Global Economic Prospects and the Developing Countries*. The briefing will be held on Wednesday, 29 April 1992, from 10 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjold Library Auditorium. Members of delegations, non-governmental organizations, Secretariat staff and representatives of the media are invited to attend.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DES ETATS D'EUROPE ORIENTALE tiendra une réunion privée le vendredi 24 avril 1992 à 9 heures dans la salle de conférence C.

* * *

Le GROUPE D'AMERIQUE LATINE ET DES CARAIBES PLENIER tiendra une réunion privée le vendredi 24 avril 1992 à 10 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Réunions d'information

Une réunion d'information officieuse à participation non limitée organisée par le Département du développement économique et social à l'intention des délégations et des organismes des Nations Unies intéressés, consacrée à l'application de la décision 46/465 de l'Assemblée générale (Renforcement de l'action des Nations Unies dans le domaine des activités opérationnelles) (Gestion et financement), aura lieu le vendredi 24 avril 1992 à 10 heures dans la salle de conférence 8.

* * *

Une réunion d'information spéciale, organisée par la Banque mondiale, sera donnée par M. D.C Rao, Directeur du Département de l'économie internationale, qui fera un exposé sur l'édition de 1992 de *Perspectives globales économiques et les pays en développement*. La réunion aura lieu le mercredi 29 avril 1992, de 10 heures à midi dans la l'auditorium de la bibliothèque Dag Hammarskjold. Les membres des délégations, des organisations non gouvernementales, le personnel du Secrétariat et les représentants des médias sont invités à assister.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Tuesday, 21 April 1992

GENERAL ASSEMBLY

United Nations Conference on Trade and Development

TRADE AND DEVELOPMENT BOARD
Thirty-eighth session (second part)
United Nations Office at Geneva

804th plenary meeting

Opening of the session

The President, H.E. Mr. Thomas Ogada (Kenya), opened the second part of the thirty-eighth session of the Board and made a statement.

The Board heard a statement from the Secretary-General of UNCTAD.

Replacement of a Vice-President

The Board elected H.E. Mr. John Swift (Ireland) to replace H.E. Mr. Giulio di Lorenzo Badia (Italy).

Adoption of the agenda and organization of work of the session [1 (a)]

The President drew attention to paragraph 87 of the Cartagena Commitment, in which the Conference called upon the Board, at its first session following UNCTAD VIII, to take the necessary follow-up measures to ensure the speedy implementation of the agreed institutional reforms. The Board was informed that, in the light of that directive, the Consultations of the Secretary-General of UNCTAD, on 8 April 1992, had decided that with the exception of unavoidable procedural issues, the second part of the thirty-eighth session of the Board should be devoted exclusively to institutional issues, and had accordingly approved a revised provisional agenda for the session.

Having taken note of the above decisions, the Board adopted the revised provisional agenda (TD/B/1314), with the addition of two procedural sub-items announced by the President.

The Board approved the organization of work for the session contained in document TD/B/1314/Add.1, with the amendments recommended by the Bureau, on the understanding that the tentative timetable could be further adjusted in the light of developments.

Mardi 21 avril 1992

ASSEMBLEE GENERALE

Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

CONSEIL DU COMMERCE ET DU DEVELOPPEMENT
Trente-huitième session (deuxième partie)
Office des Nations Unies à Genève

804e séance plénière

Ouverture de la session

Le Président, S.E. M. Thomas Ogada (Kenya), ouvre la deuxième partie de la trente-huitième session du Conseil et fait une déclaration.

Le Conseil entend une déclaration du Secrétaire général de la CNUCED.

Remplacement d'un vice-président

Le Conseil élit S.E. M. John Swift (Irlande) pour remplacer S.E. M. Giulio di Lorenzo Badia (Italie).

Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux de la session [1 a)]

Le Président appelle l'attention sur le paragraphe 87 de l'Engagement de Cartagena, dans lequel la Conférence demande au Conseil, à sa première session après CNUCED VIII, de prendre les mesures de suivi nécessaires pour assurer l'application rapide des réformes insitutionnelles approuvées. Le Conseil est informé que, suivant cette directive, les Consultations du Secrétaire général de la CNUCED ont décidé le 8 avril 1992, qu'à l'exception des questions de procédure inévitables, la deuxième partie de la trente-huitième session du Conseil sera consacrée exclusivement aux questions institutionnelles et, en conséquence, ont approuvé un ordre du jour provisoire révisé pour la session.

Le Conseil, ayant pris note des décisions susmentionnées, adopte ensuite l'ordre du jour provisoire (TD/B/1314), avec l'addition de deux alinéas annoncés par le Président ayant trait à la procédure.

Le Conseil approuve l'organisation des travaux de la session figurant dans le document TD/B/1314/Add.1, avec les amendements recommandés par le Bureau, étant entendu que le calendrier provisoire pourra être modifié selon les faits nouveaux.

New States members of UNCTAD

On behalf of the Board, the President congratulated the nine States which the General Assembly had admitted to membership in the United Nations on 2 March 1992. Of these States, San Marino was already a member of UNCTAD. Under the provisions of General Assembly resolution 1995 (XIX), the remaining eight States (Republic of Moldova, Kazakhstan, Kyrgyzstan, Uzbekistan, Armenia, Tajikistan, Turkmenistan and Azerbaijan) had automatically become members of UNCTAD, thus bringing UNCTAD's membership to 179.

Follow-up of the recommendations adopted by the Conference at its eighth session: establishment of the terms of reference of the new standing committees and ad hoc working groups [2]

The Board established an open-ended Working Group of the Whole, to meet informally, for the purpose of establishing the terms of reference of the standing committees and ad hoc working groups called for by the Conference. The Board elected H.E. Mr. Gunnar Lund (Sweden) as Chairman of the Working Group of the Whole.

Statements were made by the representatives of Tunisia (on behalf of the Group of 77), Portugal (on behalf of the European Community), China and the Russian Federation.

Nouveaux Etats membres de la CNUCED

Au nom du Conseil, le Président félicite les neuf Etats que l'Assemblée générale a admis membres à l'Organisation des Nations Unies le 2 mars 1992. De ces Etats, Saint-Marin est déjà membre de la CNUCED. Conformément aux dispositions de la résolution 1995 (XIX) de l'Assemblée générale, les huits Etats restants (République de Moldova, Kazakhstan, Kirghizistan, Ouzbékistan, Arménie, Tajikistan, Turkménistan et Azerbaïdjan) sont automatiquement devenus membres de la CNUCED, portant le nombre de membres de la CNUCED à 179.

Suivi des recommandations adoptées par la Conférence à sa huitième session : définition du mandat des nouvelles commissions permanentes et des groupes de travail spéciaux [2]

Le Conseil crée un Groupe de travail plénièr à participation non limitée qui se réunira officieusement pour définir le mandat des commissions permanentes et des groupes de travail spéciaux tel que demandé par la Conférence. Le Conseil élit M. Gunnar Lund (Suède) Président du Groupe de travail plénier.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Tunisie (au nom du Groupe des 77), du Portugal (au nom de la Communauté européenne), de la Chine et de la Fédération de Russie.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

ECONOMIC AND SOCIAL COMMISSION FOR ASIA AND THE PACIFIC
Forty-eighth session
Beijing, China

SATURDAY, 18 APRIL 1992

8th meeting

Regional economic cooperation in the ESCAP region: prospects, priorities and policy options [5]

The Commission continued its consideration of item 5. Discussions were then held on the item. The Executive Secretary made concluding remarks.

Revision of the intergovernmental subsidiary structure of the Commission [6]

The Commission began its consideration of item 6. The Executive Secretary made an introductory statement. Discussions were then held on the item.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION ECONOMIQUE ET SOCIALE POUR L'ASIE ET LE PACIFIQUE
Quarante-huitième session
Beijing (Chine)

SAMEDI 18 AVRIL 1992

8e séance

Coopération économique régionale dans la région de la CESAP : perspectives, priorités et grandes options [5]

La Commission poursuit l'examen du point 5. Un débat s'ensuit sur la question. Le Secrétaire exécutif formule des observations finales.

Révision de l'appareil intergouvernemental subsidiaire de la Commission [6]

La Commission commence l'examen du point 6. Le Secrétaire exécutif fait un exposé liminaire. Un débat a ensuite lieu sur la question.

COMMITTEE OF THE WHOLE I — 7th meeting

Biennal programme budget, 1992-1993, adopted by the United Nations General Assembly and proposed programme changes [8 (b)]

The Committee began its consideration of the item.

COMITE PLENIER I — 7e séance

Budget-programme de l'exercice 1992-1993, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies, et modifications de programme proposées [8 b)]

Le Comité commence l'examen de la question.

MONDAY, 20 APRIL 1992

9th meeting

Revision of the intergovernmental subsidiary structure of the Commission [6]

Discussions were held on the item.

Policies and perspectives for the economic and social development of the ESCAP region [4]

The Chairman invited the Under-Secretary-General for Economic and Social Development to make a statement on agenda item 4.

Revision of the intergovernmental subsidiary structure of the Commission [6]

The Commission continued its deliberations on the item.

The Deputy Executive Secretary made a concluding statement.

Special problems faced by the Pacific island countries: the Commission's activities in the Pacific [10]

The Commission began its consideration of the item.

The Deputy Executive Secretary made an introductory statement. Discussions were then held.

10th meeting

The Commission resumed its consideration of agenda item 10. Discussions were then held. The Deputy Executive Secretary made concluding remarks.

Special problems faced by the least developed countries, including report on the progress in implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the 1990s [11]

The Commission began its consideration of the item. The Deputy Executive Secretary made an introductory statement. Discussions were then held.

LUNDI 20 AVRIL 1992

9e séance

Révision de l'appareil intergouvernemental subsidiaire de la Commission [6]

Un débat a lieu sur la question.

Politiques et perspectives de développement économique et social dans la région de la CESAP [4]

Le Président invite le Secrétaire général adjoint au développement économique et social à prendre la parole sur le point 4 de l'ordre du jour.

Révision de l'appareil intergouvernemental subsidiaire de la Commission [6]

La Commission poursuit ses délibérations sur la question.

Le Secrétaire exécutif adjoint fait une déclaration finale.

Problèmes particuliers des pays insulaires du Pacifique : activités de la Commission dans le Pacifique [10]

La Commission commence l'examen de la question.

Le Secrétaire exécutif adjoint fait un exposé liminaire. Un débat s'ensuit.

10e séance

La Commission reprend l'examen du point 10 de l'ordre du jour. Un débat s'ensuit. Le Secrétaire exécutif adjoint formule des observations finales.

Problèmes particuliers des pays les moins avancés et rapport sur l'application du Programme d'action pour les années 90 en faveur des pays les moins avancés [11]

La Commission commence l'examen de la question. Le Secrétaire exécutif adjoint fait un exposé liminaire. Un débat s'ensuit.

COMMITTEE OF THE WHOLE I — 8th meeting

First revision of the medium-term plan, 1992-1997, including implications of the thematic programming approach [8 (a)]

The Committee began its consideration of the item. Discussions were then held.

Consideration of draft reports

The Committee took up consideration of the draft reports on the following items: human settlements, industrial and technological development, Asian and Pacific Centre for Transfer of Technology and Regional Network for Agricultural Machinery.

COMITE PLENIER I — 8e séance

Première révision du plan à moyen terme pour la période 1992-1997, compte tenu entre autres des incidences de l'approche thématique de la programmation [8 a)]

Le Comité commence l'examen de la question. Un débat s'ensuit.

Examen de projets de rapport

Le Comité examine les projets de rapport sur les questions suivantes : établissements humains, développement industriel et technologique, Centre de l'Asie et du Pacifique pour le transfert de technologie et Réseau régional de la machine agricole.

COMMITTEE OF THE WHOLE II — 7th meeting

Reports of legislative committees, and review of the work of the Commission and ESCAP regional institutions [7]

Development issues and policies

Agricultural and rural development

Regional Coordination Centre for Research and Development of Coarse Grains, Pulses, Roots and Tuber Crops in the Humid Tropics of Asia and the Pacific

Population

The Committee took up consideration of the items.

COMITE PLENIER II — 7e séance

Rapports des comités délibérants et examen des travaux de la Commission et des institutions régionales de la CESAP [7]

Questions et politiques relatives au développement

Agriculture et développement rural

Centre régional pour la coordination de la recherche-développement sur les céréales secondaires, légumineuses, racines et tubercules dans les zones tropicales humides de l'Asie et du Pacifique

Population

Le Comité examine ces questions.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Convention on the Limitation Period in the International Sale of Goods, concluded at New York on 14 June 1974

Accession: Romania (23 April 1992)*

Protocol amending the Convention on the Limitation Period in the International Sale of Goods, concluded at Vienna on 11 April 1980

Accession: Romania (23 April 1992)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, conclue à New York le 14 juin 1974

Adhésion : Roumanie (23 avril 1992*)

Protocole modifiant la Convention sur la prescription en matière de vente internationale de marchandises, conclu à Vienne le 11 avril 1980

Adhésion : Roumanie (23 avril 1992*)

* Date de réception des documents pertinents.

European Agreement on Important International Combined Transport Lines and Related Installations (AGTC), concluded at Geneva on 1 February 1991

Signature: Poland (27 March 1992) and Norway (30 March 1992)

Accord européen sur les grandes lignes de transport international combiné et les installations connexes (AGTC), conclu à Genève le 1er février 1991

Signature : Pologne (27 mars 1992) et Norvège (30 mars 1992)

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication (Extensions 33888 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication (postes 33888 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York